



Перевод подготовлен
Лингвистическим центром
Российского Красного Креста



КОНСТИТУЦИЯ

Пересмотрена и принята на VI заседании Генеральной Ассамблеи
в Рио-де-Жанейро (Бразилия), 23-26 ноября 1987 г.

Внесены поправки на VIII заседании Генеральной Ассамблеи
в Будапеште (Венгрия), 25-28 ноября 1991 г.

Пересмотрена и принята на XII заседании Генеральной Ассамблеи
в Женеве (Швейцария), 23–28 октября 1999 г.

Пересмотрена и принята XVI заседании Генеральной Ассамблеи
в Женеве (Швейцария), 20–22 ноября 2007 г.

Внесены и приняты поправки на XX заседании Генеральной Ассамблеи
в Женеве (Швейцария), 4–6 декабря 2015 г.

Внесены и приняты поправки на XXI заседании Генеральной Ассамблеи
в Анталии (Турция), 6-8 ноября 2017 г.

Внесены и приняты поправки на XXII заседании Генеральной Ассамблеи
в Женеве (Швейцария) 5-7 декабря 2019 г.

ОГЛАВЛЕНИЕ

ПРЕАМБУЛА

РАЗДЕЛ I МЕЖДУНАРОДНАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

Статья 1	Членская организация
Статья 2	Правосубъектность
Статья 3	Штаб-квартира
Статья 4	Основная цель
Статья 5	Исполняемые функции

РАЗДЕЛ II НАЦИОНАЛЬНЫЕ ОБЩЕСТВА

Статья 6	Члены Международной Федерации
Статья 7	Прием в членство
Статья 8	Права и обязанности Национальных Обществ
Статья 9	Прекращение членства

Этические принципы, соответствие и санкции

Статья 10	Этические принципы и соответствие
Статья 10А	Санкции
Статья 11	Ограничение права членства
Статья 12	Лишение права членства
Статья 13	Исключение

РАЗДЕЛ III ОРГАНЫ МЕЖДУНАРОДНЫХ ФЕДЕРАЦИЯ

Статья 14	Органы
-----------	--------

Генеральная Ассамблея

Статья 15	Определение
Статья 16	Состав
Статья 17	Исполняемые функции
Статья 18	Заседания Генеральной Ассамблеи
Статья 19	Кворум
Статья 20	Голосование

Правление

Статья 21	Определение
Статья 22	Состав
Статья 23	Исполняемые функции
Статья 24	Регламент

Статья 25	Президент Президент Международной Федерации
Статья 26	Вице-президенты Вице-президенты Международной Федерации
Статья 27	Генеральный секретарь Генеральный секретарь Международной Федерации

РАЗДЕЛ IV КОНСТИТУЦИОННЫЕ КОМИССИИ И КОМИТЕТЫ МЕЖДУНАРОДНОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Статья 28	Конституционные Комиссии и Комитеты
Статья 29	Финансовая комиссия
Статья 30	Комиссия по аудиту и оценке рисков
Статья 31	Молодежная комиссия
Статья 32	Комитет по этическим нормам
Статья 33	Избирательная комиссия

РАЗДЕЛ V ВЫБОРЫ И НАЗНАЧЕНИЯ

Статья 34	Избрание Президента, Вице-президента, Национального Общества, членов Правления, а также избрание или назначение председателей и членов комиссий и комитетов
-----------	---

РАЗДЕЛ VI ФИНАНСОВЫЕ ВОПРОСЫ МЕЖДУНАРОДНОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Статья 35	Финансовые вопросы и недвижимое имущество
Статья 36	Финансовые взносы
Статья 37	Бюджет
Статья 38	Аудит

РАЗДЕЛ VII СОТРУДНИЧЕСТВО

Статья 39	Региональные конференции
Статья 40	Сотрудничество с МККК
Статья 41	Сотрудничество с другими международными организациями
Статья 42	Наблюдатели

РАЗДЕЛ VIII ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Статья 43	Нормативные положения
Статья 44	Специальные положения
Статья 45	Роспуск Международной Федерации
Статья 46	Интерпретация текстов
Статья 47	Поправки к Конституции
Статья 48	Вступление в силу
Статья 49	Переходные положения

ПРЕАМБУЛА

Мы, Национальные Общества Красного Креста и Красного Полумесяца, в качестве базовых подразделений и жизненно важной силы Международного Движения Красного Креста и Красного Полумесяца, основали в 1919 году Лигу обществ Красного Креста “как полностью добровольческую, неполитическую, неправительственную, нерелигиозную организацию для того, чтобы на постоянной основе предотвращать, уменьшать и облегчать страдания людей от болезней и стихийных бедствий”¹.

Мы стремимся защищать человеческое достоинство и улучшать жизнь незащищенных слоев населения, иммобилизируя на то гуманитарные силы.

Мы осуществляем нашу гуманитарную деятельность в соответствии с основополагающими принципами Международного Движения Красного Креста и Красного Полумесяца: гуманность, беспристрастность, нейтральность, независимость, добровольность, единство и универсальность. Чтобы облегчить человеческие страдания, мы работаем в качестве помощников для наших государственных органов в гуманитарной сфере, а также через нашу глобальную сеть Национальных Обществ и Движения.

С целью обеспечения координации нашей международной деятельности, разработки и внедрения общих стандартов и принципов, организационного развития, наращивания потенциала и эффективного международного участия в случаях стихийных бедствий, а также международного присутствия и признания в качестве глобального партнера в области гуманитарной помощи, мы условились объединиться и создать международную организацию под названием “Международная Федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца”, общей целью которой является вдохновлять, способствовать, организовывать и развивать все формы гуманитарной деятельности во все времена.

Принимая во внимание данные цели, настоящим мы излагаем конституционные положения данного международного органа и соответствующие права и обязанности, которые мы обязуемся выполнять.

Мы также напоминаем, что девизы “*Inter arma caritas*” и “*Per humanitatem ad pacem*” выражают идеалы Движения.

¹ Бюллетень “Лиги обществ Красного Креста”, Женева, Швейцария, 15 мая 1919 г.

РАЗДЕЛ I МЕЖДУНАРОДНАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

Статья 1

Членская организация

Характер организации

1 Международная Федерация обществ Красного Креста и Красного Полумесяца (именуемая в дальнейшем “Международная Федерация”) является членской организацией, учрежденной Национальными Обществами в своем составе.

Статус Движения

2 Международная Федерация является составной частью Международного Движения Красного Креста и Красного Полумесяца (именуемое в дальнейшем “Движение”).

Статья 2

Правосубъектность

Правосубъектность

Международная Федерация действует в соответствии со своей собственной Конституцией, со всеми правами и обязанностями корпоративной организации в форме юридического лица.

Статья 3

Штаб-квартира

Штаб-квартира

Если Генеральная Ассамблея Международной Федерации (именуемая в дальнейшем “Генеральная Ассамблея”) не принимает иного решения, то в соответствии со Статьей 19 и 20, штаб-квартира Международной Федерации находится в Женеве, Швейцария.

Статья 4

Основная цель

Основная цель

Основная цель Международной Федерации – вдохновлять, способствовать, организовывать и развивать все формы гуманитарной деятельности Национальных Обществ с целью предотвращения и облегчения человеческих страданий, и тем самым оказывать содействие поддержанию и продвижению человеческого достоинства и мира во всем мире.

Статья 5 Исполняемые функции

Исполняемые функции

1 Для достижения основной цели, определенной в Статье 4, в соответствии с основополагающими принципами Движения, содержащимися в Уставе Движения (именуемые в дальнейшем "Основополагающие принципы") и в контексте Устава Движения и резолюций Международной Конференции Красного Креста и Красного Полумесяца (именуемая в дальнейшем "Международная Конференция"), к функциям Международной Федерации можно причислить следующие положения:

A. Обязательства в отношении Национальных Обществ:

- a) выступать на постоянной основе в качестве связующего звена, органа координации и обмена навыками между Национальными Обществами; оказывать всяческую помощь Национальным Обществам;
- b) поощрять и способствовать в каждой стране созданию и развитию независимого, устойчивого и должным образом признанного Национального Общества с сильным потенциалом на локальном уровне для решения возникающих задач;
- c) оказывать помощь Национальным Обществам в снижении возможных рисков, в подготовке к стихийным бедствиям, в организации действий по оказанию помощи и в организации спасательных операций;
- d) поощрять и координировать участие Национальных Обществ в деятельности по охране здоровья населения и пропаганде социального благополучия, культуры ненасилия и мирного сосуществования в сотрудничестве с соответствующими национальными властями;
- e) поощрять и координировать между Национальными Обществами обмен мнений по воспитанию детей и молодежи в русле гуманистических идеалов, способствовать развитию дружественных отношений между детьми и молодежью всех стран, а также обмениваться надлежащими практиками участия молодежи в волонтерских движениях и процессах, которые влияют на принятие решений;
- f) помогать Национальным Обществам привлекать, защищать, расширять возможности действий и сохранять в своих рядах волонтеров и членов организации среди местного населения, а также способствовать пониманию и принятию основных Принципов и идеалов Движения в отношении волонтеров и населения в целом; а также
- g) выступать в качестве официального представителя Национальных Обществ на международной арене, в том числе для решения любых вопросов, связанных с постановлениями и рекомендациями Генеральной Ассамблеи, и являться хранителем целостности Национальных Обществ и защитником их интересов

Б. Гуманитарная деятельность:

- a) оказывать помощь всеми доступными средствами всем пострадавшим от стихийных бедствий;
 - b) организовывать, координировать и направлять международные действия по оказанию помощи в соответствии с "Принципами и правилами Красного Креста и Красного Полумесяца по оказанию помощи при стихийных бедствиях", которые были приняты Международной Конференцией; а также
 - c) оказывать помощь жертвам вооруженных конфликтов и междоусобных столкновений, оказывать помощь в продвижении и развитии международного гуманитарного права и распространять гуманитарное право и основополагающие принципы в соответствии с договорами, заключенными с другими участниками Движения.
- 2** Кроме того, Международной Федерации подлежит осуществлять любые иные функции, правомерно возложенные на нее Генеральной Ассамблеей.
- 3** Международной Федерации подлежит выполнять полномочия, возложенные на нее в ходе Международной Конференции.
- 4** В каждой стране Международной Федерации подлежит действовать по соглашениям с Национальными Обществами и в соответствии с действующим законодательством каждой страны.

5 Разделения на регионы внутри Международной Федерации

В Международной Федерации существует четыре официальных региона, указанных в Процедурных правилах (именуемые в дальнейшем "Уставные регионы").

РАЗДЕЛ II НАЦИОНАЛЬНЫЕ ОБЩЕСТВА

Статья 6

Члены Международной Федерации

В состав Международной Федерации входят все Национальные Общества, должным образом принятые в члены организации в соответствии со статьей 7 ("Национальные Общества"). Национальные Общества являются основной движущей силой Международной Федерации в достижении общих целей.

Статья 7

Прием в членство

Прием в членство

1 Национальное Общество становится членом Международной Федерации после принятия в Международную Федерацию в соответствии с настоящей Конституцией и Процедурными правилами.

Условия для членства

2 Для вступления в Международную Федерацию, Национальное Общество-заявитель должно:

- a. быть признанным Международным Комитетом Красного Креста ("МККК") в соответствии с условиями признания Национальных Обществ, указанных в Уставе Движения;
- b. принять на себя обязательства по соблюдению положений Конституции и всех других уставных документов и постановлений Генеральной Ассамблеи;
- c. принять на себя обязательства по оплате ежегодного финансового взноса в Международную Федерацию в соответствии со Статьей 36.2; а также
- d. обратиться к Президенту Международной Федерации (именуемый в дальнейшем "Президент") в порядке, предусмотренном

Процедурными правилами (именуемые в дальнейшем "Условия приема").

Решение о допуске

3 Прием Национального Общества осуществляется по решению Генеральной Ассамблеи в соответствии со Статьей 20. После приема, Национальное Общество признается членом Международной Федерации.

Временный допуск

4 Любое Национальное Общество-заявитель может быть временно принято Правлением в Федерацию до принятия окончательного решения Генеральной Ассамблеей. Правление должно представить заявку на первом заседании Генеральной Ассамблеи после принятия решения со стороны Правления. Временно допущенное Национальное Общество может принимать участие в работе Международной Федерации, но без права голоса и права избираться на любую официальную должность в Международной Федерации.

Статья 8

Права и обязанности Национальных Обществ

1 Для гарантии того, что Международная Федерация способна выполнять функции, возложенные на Федерацию, и гарантировать равные права для всех членов Федерации, Национальные Общества наделяются следующими правами и обязанностями:

Права

А. Права:

- a. Национальные Общества имеют право на участие в заседаниях и в работе Генеральной Ассамблеи с правом голоса;
- b. Национальные Общества могут баллотироваться на выборах и выдвигать кандидатов во всех официальных органах, комиссиях и комитетах Международной Федерации;
- c. Национальные Общества могут запрашивать и получать от Международной Федерации любую помощь и информацию, которая имеется в распоряжении Международной Федерации в соответствии с основной целью, функциями, ресурсами и правовыми обязательствами;
- d. Национальные Общества могут, по собственной инициативе, направлять от своего имени или в составе группы Национальных Обществ, предложения в Генеральную Ассамблею и в другие органы, комиссии и комитеты Международной Федерации; а также
- e. Национальные Общества могут обращаться к родственным Национальным Обществам за поддержкой в соответствии с применяемыми правилами координации и сотрудничества.

Обязанности

Б. Обязанности:

- a. Национальные Общества принимают на себя обязательства всегда действовать в соответствии с основополагающими принципами и основной целью Международной Федерации;
- b. Национальные Общества принимают на себя обязательства усердно работать для достижения поставленных гуманистических целей, изложенных в Уставе Международного Движения, включая минимизацию негативных последствий от стихийных бедствий и эпидемий; укрепления местного потенциала для решения возникающих задач; поощрения уважения к культурному разнообразию и человеческому достоинству; облегчения страданий как следствие вооруженных конфликтов и междоусобных столкновений;

- c. Национальные Общества принимают на себя обязательства следовать политике, постановлениям и правилам, принятые Советом Делегатов и Международной Конференцией;
- d. Национальные Общества, следуя принципу единства, принимают на себя обязательства по уважению территориальной целостности и независимости друг от друга;
- e. Национальные Общества принимают на себя обязательства оказывать необходимую поддержку Международной Федерации в достижении своей основной цели и поставленных задач;
- f. Национальные Общества принимают на себя обязательства следовать правилам, правам и обязанностям, изложенные в настоящей Конституции и в других законодательных актах, а также применять постановления, принятые Генеральной Ассамблеей и Правлением, а также обеспечивать ясную интерпретацию данного требования в Уставах;
- g. Национальные Общества признают необходимость коллективного соблюдения этических норм, и принимают на себя обязательства в полной мере сотрудничать с Комитетом по этическим нормам, а также принимать необходимые шаги для обеспечения соблюдения политики этических норм, принятой Генеральной Ассамблеей, и любых иных стандартов, соблюдать рекомендации Комитета по этическим нормам, и решения Президента и Вице-президентов, Правления и Генеральной Ассамблеи в отношении обвинений о нарушении этических норм;
- h. Национальные Общества принимают на себя обязательство по осуществлению финансового взноса на дату, указанную в Финансовом положении о ежегодном финансовом взносе в Международную Федерацию, в размере суммы, утвержденной Правлением. Данная сумма взноса рассчитывается по формуле, установленной Генеральной Ассамблеей;
- i. Национальные Общества принимают на себя обязательство вносить вклад в Международную общепрофессиональную систему отчетности и управления эффективностью, после принятия данной системы Генеральной Ассамблеей, и предоставлять Международной Федерации ежегодные отчеты и аудиторскую финансовую отчетность; а также
- j. Национальные Общества принимают на себя обязательство информировать Международную Федерацию, через Генерального секретаря, о любых предлагаемых поправках к своим Уставам, а также о составе своих основных управляющих и распорядительных органов.

2 Национальные Общества могут пользоваться всеми предоставленными правами и должны выполнять все обязательства, предусмотренные настоящей Конституцией.

3 Ни одно из положений настоящей Конституции никоим образом не ограничивает полномочия Национальных Обществ, указанные в Уставе Движения.

Статья 9

Прекращение членства

Роспуск

1 Национальное Общество прекращает свое членство в Международной Федерации при роспуске Национального Общества и в случае обстоятельств, изложенных в пунктах 2 и 3.

Добровольный выход

2 Любое Национальное Общество может добровольно выйти из Международной Федерации при условии направления Президенту Федерации письменного уведомления за шесть месяцев до ожидаемой даты добровольного выхода.

Исключение

3 Национальное Общество может быть исключено из Международной Федерации по решению Генеральной Ассамблеи в соответствии со Статьей 13.

Этические принципы, соответствие и санкции

Статья 10

Этические принципы и соответствие

Стандарты этических норм

1 Национальные Общества должны соблюдать применяемую политику этических норм, принятую Генеральной Ассамблеей, а также обязательства для Национальных Обществ согласно настоящей Конституции. Национальные Общества также должны соответствовать всем условиям вступления в Федерацию.

Нарушения этических норм

2 Любое несоблюдение политики или обязательств, указанных в пункте 1, или любого из условий вступления, будет считаться нарушением этических норм (именуемое в дальнейшем "Нарушение этических норм"). Данные случаи будут переданы на рассмотрение в Комитет по этическим нормам, как указано в Статье 32.

Статья 10А

Санкции

Нарушение этических норм

1 В соответствии со Статьей 24, Правление может применить одну или несколько из следующих санкций в отношении Национального Общества, если Правление считает, что Национальное Общество нарушило этические нормы:

- a. рекомендовать осуществление определенных действий одному или нескольким Национальным Обществам;
- b. предать гласности данное нарушение или обратиться с призывом к мировому сообществу;
- c. прекратить любую поддержку Международной Федерации в отношении данного Национального Общества;
- d. вынести письменное предупреждение;
- e. ограничивать права членства, как указано в Статье 11;
- f. приостановить или отозвать сертификат оценки дееспособности, выданный Правлением в адрес Национального Общества;
- g. приостановить деятельность Национального Общества в соответствии со Статьей 12;
- h. предпринять любые другие меры, которые Правление сочтет целесообразными;
- i. в качестве крайней меры, рекомендовать Генеральной Ассамблее исключить данное Национальное Общество в соответствии со Статьей 13.

Правление должно рассмотреть рекомендации группы Комитета по этическим нормам перед наложением любой из вышеперечисленных санкций, за исключением случаев, когда право членства ограничено при обстоятельствах, указанных в Статьях 11.4 и 11.5.

Меры в отношении любых частных лиц, которые занимают ведущие посты в Национальных Обществах

2 Следующие санкции (или сочетание сразу нескольких санкций) могут быть применены в случае, если частное лицо, занимающее руководящий пост или должность высшего руководящего звена внутри Национального Общества (именуемая в дальнейшем "Руководящая позиция Национального Общества") не уходит в отставку по рекомендации Комитета по этическим нормам в соответствующем Национальном Обществе, согласно Статье 32 и Процедурным правилам:

- a. Президент и Вице-президент могут принять решение, которое направляется Национальному Обществу, с требованием об уходе в отставку указанного лица, и
- b. если лицо или лица не ушли в отставку после принятия решения об их отстранении, принятого в соответствии с подпунктом (а), Национальное Общество рассматривается как нарушитель этических норм и Правление в праве применить к Национальному Обществу любые санкции, указанные в пункте 1 (включая прекращение членства).

По рекомендации Комитета по этическим нормам, указанное лицо или лица должны уйти в отставку с любой должности, занимаемой по назначению или в ходе избирательного процесса в рамках Международной Федерации, по крайней мере, до завершения расследования причин, которые привели к рекомендации к освобождению от должности. По завершению расследования, рекомендации к освобождению от должности утрачивают свою силу.

Порядок применения санкций

3 Порядок применения санкций также указан в Процедурных правилах.

Статья 11

Ограничение права членства

Основания для ограничения прав членства

1 В дополнение к санкциям, указанные в статье 10А, Правление может, после изучения рекомендаций группы Комитета по этическим нормам или в обстоятельствах, указанных в пунктах 4 и 5, по рекомендации Финансовой комиссии и в соответствии с Регламентом, принять решение об ограничивать прав членства Национального Общества в том случае, если:

- a. Национальное Общество не оплачивает свой ежегодный финансовый взнос при обстоятельствах, указанных в пункте 4;
- b. Национальное Общество не предоставляет аудиторскую финансовую отчетность или информацию по расходам при обстоятельствах, указанных в пункте 5;
- c. текущие расследования проходит под эгидой Комитета по этическим нормам;
- d. Правление считает, что Национальное Общество нарушило этические нормы при обстоятельствах, указанных в Статьях 10.2 и 10А.

Последствия ограничения прав членства

2 С учетом пунктов 4 и 5, решение Правления об ограничении права членства Национального Общества может повлечь за собой ограничение или приостановление права Национального Общества на следующие действия:

- a. баллотироваться на любую руководящую должность или выдвигать кандидатуру на любую руководящую должность в органах или конституционных Комитетах и Комитетах Международной Федерации (именуемые в дальнейшем "Уставные органы");
- b. продолжать занимать любую руководящую должность в Уставных органах;
- c. голосовать на заседаниях Генеральной Ассамблеи.

3 Лицо, занимающее любую должность по назначению или в результате голосования в Международной Федерации, представляющее Национальное Общество, права которого были ограничены согласно пункту 2(2), в зависимости от решения Правления, должно быть отстранено от занимаемой должности на время действия ограничений. В подобных случаях, ни физическое лицо, ни любой другой представитель Национального Общества не будет иметь право на участие в любых собраниях или голосованиях, которые имеют отношение к данной должности.

Неуплата годового финансового взноса, задолженность и финансовая неплатежеспособность

4 В случае, если Национальное Общество не оплачивает свой ежегодный финансовый взнос в соответствии со Статьей 36 и Процедурными правилами и –

- a. имеет задолженность (и от Правления не было предоставлено освобождение от последствий просрочки оплаты взноса) и/или Национальное Общество было объявлено Правлением неплатежеспособным;
- b. имеет задолженность (и от Правления не было предоставлено освобождение от последствий просрочки оплаты взноса) и/или Национальное Общество находится в состоянии технической неплатежеспособности, по состоянию на 30 июня текущего года, на Генеральной Ассамблее,

права членства Национального Общества должны быть ограничены решением Правления в порядке, установленном в пп. 2(1), (2) и (3).

Непредоставление ежегодной финансовой отчетности

5 Если, в соответствии с Процедурными правилами, Национальное Общество не предоставляет годовые финансовые отчеты, аудиторские отчеты в Международную Федерацию в течение трех лет подряд без уважительной причины, права членства Национального Общества ограничиваются решением Правления в порядке, установленном в пунктах 2(1) и (2).

Вынесение предупреждения

6 На усмотрение Правления, или при наличии обстоятельств, изложенных в пунктах 4 и 5, Финансовая Комиссия может вынести письменное предупреждение до наложения ограничения каких-либо прав членства.

Восстановление права

7 Правление может отменить ограничения права членства, наложенные на Национальное Общество при устранении причин, которые привели к данному ограничению прав членства.

Статья 12

Лишение права членства

Лишение права членства

1 Правление, изучив рекомендации от группы Комитета по этическим нормам, и в соответствии с Процедурными правилами, может вынести решение в отношении Национального Общества о лишении статуса члена в Международной Федерации при обстоятельствах, указанных в Статьях 10.2 и 10А.

Нарушение этических норм

2 В соответствии со Статьей 10А.1, Национальное Общество может быть лишено статуса члена организации, если Правление полагает, что Общество нарушило этические нормы, среди прочего:

- a. если Общество перестает соответствовать Условиям о приеме, предусмотренные настоящей Конституцией, в частности, если ввиду изменений, Уставы больше не соответствует Основополагающим принципам;
- b. если Национальное Общество, по собственной инициативе или под давлением правительства своей страны, нарушает какие-либо из Основополагающих принципов;
- c. если Национальное Общество использует свои связи с Международной Федерацией в целях, не соответствующих ни одному из Основополагающих принципов;
- d. если Национальное Общество действует вопреки общей цели Международной Федерации и настойчиво отказывается выполнять свои обязательства в соответствии с данной Конституцией.

Последствия лишения права членства

3 Национальное Общество, права членства которого были приостановлены, немедленно утрачивает свои права в качестве члена Федерации.

4 Лицо, занимающее любую должность по назначению в ходе избирательного процесса в Международной Федерации, которое представляет данное Национальное Общество, должно уйти в отставку со своего поста на время приостановления права членства Общества.

5 Любое вакантное место, образовавшаяся в результате приостановки права членства Национального Общества, заполняется компетентным органом, комитетом или комиссией в соответствии с процедурой назначения или избрания на данную должность в ходе следующего заседания.

Восстановление в правах

6 Правление может отменить решение о приостановке деятельности Национального Общества после устранения причин, которые привели к данному решению, и в соответствии с Процедурными правилами.

Обжалование решения

7 Национальное Общество может обжаловать решение в отношении приостановки права членства со стороны Генеральной Ассамблеи. Решение о приостановке остается в силе до тех пор, пока оно не будет отменено Генеральной Ассамблеей.

Статья 13 **Исключение**

Исключение

1 В случае, когда Правление принимает решение о том, что продолжение членства Национального Общества представляет серьезную опасность для Международной Федерации или других его членов, Правление может рекомендовать Генеральному Собранию, в качестве крайней меры, исключить данное Общество по решению Генеральной Ассамблеи в соответствии со Статьей 20 при обстоятельствах, указанных в Статьях 10.2 и 10А.

Последствия исключения

2 Исключенное Национальное Общество продолжает нести ответственность по всем обязательствам перед Международной Федерацией или ее членами, которые имели место до исключения.

3 Исключенное Национальное Общество незамедлительно утрачивает свои права в качестве члена Федерации.

4 Лицо, занимающее любую должность по назначению или в результате выборного процесса в Международной Федерации, которое представляет исключенное Национальное Общество, должно уйти в отставку.

Повторное принятие в члены

5 Исключенное Национальное Общество может подать в Генеральную Ассамблею повторную заявку на принятие в члены после устранения причин, послуживших основанием для исключения, в соответствии с Процедурными правилами.

РАЗДЕЛ III ОРГАНЫ МЕЖДУНАРОДНОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Статья 14 Органы

1 К Органам Международной Федерации относятся:

- органы с функциями управления, которыми являются:
 - Генеральная Ассамблея;
 - Правление;
 - Президент; а также

- орган с исполнительными функциями, которым является:
 - Генеральный секретариат

(именуемые в дальнейшем "Органы").

Стандарты этических норм и нарушение этических норм

2 Органы должны соблюдать применимую политику в отношении этических норм, принятую Генеральной Ассамблеей. Любое несоблюдение данной политики будет считаться нарушением этических норм и подлежит рассмотрению в Комитете по этическим нормам.

Регламент

3 Регламент органов прописываются в Процедурных правилах.

Генеральная Ассамблея

Статья 15 **Определение**

В соответствии с Конституцией, Генеральная Ассамблея является высшим руководящим органом Международной Федерации.

Статья 16 **Состав**

Генеральная ассамблея состоит из Национальных Обществ.

Статья 17 **Исполняемые функции**

1 Генеральной Ассамблее, среди прочего, подлежит выполнять следующие функции:

Цель, стратегия, политика

- a. определять цель и стратегию Международной Федерации, и общую политику, которая регулирует деятельность Международной Федерации и Национального Общества;

Допуск/санкции

- b. принимать решения по таким вопросам, как –
 - (i) допуск Национальных Обществ и исключение из Федерации в соответствии со Статьями 7 и 13; а также
 - (ii) применение любого конкретного действия или меры, которые считаются целесообразными в отношении Правления в случае нарушения этических норм в соответствии со Статьей 14, в дополнение к рекомендациям группы Комитета по этическим нормам;

Выборы Президента

- c. избирать Президента Международной Федерации;

Выборы Вице-президента

- d. избрать четыре Национальных Общества, по одному от каждого Уставного региона, которые имеют право назначать Вице-президента Международной Федерации (именуемый в дальнейшем "Вице-президент");

Выборы членов Правления из Национальных Обществ

- e. избирать членов Правления среди Национальных Обществ;

Назначение Конституционных Комиссий и Комитетов

- f. назначать или избирать, в зависимости от обстоятельств, членов Конституционной Комиссии и Комитетов;

Представители органов Движения

- g. назначать представителей Международной Федерации в органы Движения;

Другие органы

- h. учреждать другие органы, среди прочего, консультативные органы и органы с правовым статусом, необходимые для деятельности Международной Федерации, а также назначать членов в данных органах;

Назначить внешних аудиторов

- i. назначать в качестве внешних аудиторов, по рекомендации Правления, фирму всемирно признанных независимых аудиторских услуг;

Бюджет

- j. по рекомендации Правления –
 - (i) утверждать двухгодичные планы, бюджеты и финансовые отчеты Международной Федерации и
 - (ii) утверждать проверенную финансовую отчетность Международной Федерации;

Аудиторский отчет

- k. принимать к сведению отчеты внешних аудиторов;

Уставные финансовые взносы

- l. утверждать по рекомендации Правления и Финансовой комиссии формулу для расчета финансового участия Национальных Обществ, а также принимать к сведению ежегодную шкалу взносов Национальных Обществ, утвержденную Правлением, которая рассчитывается по указанной формуле;

Конституция, Процедурные правила и другие положения

- m. вносить поправки в Конституцию и Процедурные правила, а также принимать любые иные нормативные акты, необходимые для реализации Конституция;

Отчеты

- n. рассматривать отчеты Правления и Генерального секретариата и всех органов, созданных Генеральной Ассамблеей и освободить Генеральный секретариат и Правление от делегированных видов деятельности;

Предложения от Национальных Обществ и органов

- o. принимать решения по предложениям, представленные Национальными Обществами, Правлением и другими органами Международной Федерации;
- p. ратифицировать генеральные соглашения, заключенные с МККК или любой другой международной организацией или учреждением, которые накладывают обязательства на Национальные Общества;

Перенос Штаб-квартиры

- q. принимать решение о переносе штаб-квартиры Международной Федерации; а также

Прекращение деятельности и исключение

- r. рассматривать апелляцию Национальных Обществ в соответствии со статьей 12.7 и/или по рекомендации Правления, принимать решения об исключении Национальных Обществ в соответствии с Статьей 13.

Делегирование полномочий

2 Генеральная Ассамблея не может делегировать другому органу Международной Федерации полномочия, определенными в пункте 1 настоящей Статьи, за исключением нижеуказанных пунктов, которые настоящим положением делегируются Правлению между заседаниями Генеральной Ассамблеи и до тех пор, пока Генеральная Ассамблея не примет иного решения:

- a. создавать органы, в том числе имеющие юридический статус, необходимые для деятельности Международной Федерации, и назначать своих членов;
- b. принимать решения по отчетам органов, созданных Генеральной Ассамблеей;
- c. принимать решения по предложениям, представленным Национальными Обществами или другими органами Международной Федерации;
- d. назначать представителей Международной Федерации на органы Движения; а также

- е. определять в срочных ситуациях, требующих быстрого политического решения, общие принципы, которыми будут руководствоваться Международная Федерация и Национальные Общества, решение по которым должны быть приняты на следующем заседании Генеральной Ассамблеи.

Финансовые последствия

3 Прежде, чем Генеральная Ассамблея примет решения в отношении финансовых трат, Генеральный секретарь, после консультации с Финансовой комиссией, представляет отчет по административно-финансовым последствиям любого подобного предложения. Если предполагаемые расходы не могут покрываться из бюджетных средств, никакие обязательства не могут быть приняты до тех пор, пока Генеральная Ассамблея не примет необходимые меры для предоставления дополнительных средств.

Статья 18

Заседания Генеральной Ассамблеи

Плановые заседания

1 Генеральная Ассамблея собирается на плановое заседание один раз в два года. Данные заседания обычно проводятся по месту Штаб-квартиры Международной Федерации.

2 Заседания Генеральной Ассамблеи проводятся в месте проведения предыдущего созыва Международной Конференции.

Изменение места проведения заседания

3 В исключительных обстоятельствах Президент, по согласованию с Генеральным секретарем и с согласия большинства членов Правления, может изменить место и/или дату проведения заседания Генеральной Ассамблеи.

Внеочередные заседания

4 Внеочередное заседание Генеральной Ассамблеи проводится в месте проведения предыдущего внеочередного заседания Международной Конференции.

5 Внеочередные заседания Генеральной Ассамблеи могут также проводиться по инициативе Президента по согласованию с большинством членов Правления или по инициативе не менее тридцати пяти (35%) процентов Национальных Обществ.

Статья 19

Кворум

1 За исключением кворума, необходимого для внесения поправок в Конституцию, изменения штаб-квартиры Международной Федерации и роспуска Международной Федерации, решения, принятые на плановом или внеплановом заседании Генеральной Ассамблеи правомочны только при наличии кворума в пятьдесят процентов (50%) от общего числа Национальных Обществ.

2 Кворум, необходимый для внесения изменений в Конституцию, изменения штаб-квартиры или роспуска Международной Федерации, составляет шестьдесят пять процентов (65%) от общего числа Национальных Обществ.

3 В случае присутствия менее пятидесяти процентов (50%) от общего числа Национальных Обществ на любом плановом или внеплановом заседании, Генеральная Ассамблея должна быть созвана повторно по истечении не менее 24 часов. На подобном заседании решения принимаются правомочно при наличии кворума в двадцать пять процентов (25%) от общего числа Национальных Обществ.

4 Если обсуждаемые вопросы включают в себя срочную или согласованную повестку дня, которая включает в себя такие положения, как включение или исключение Национальных Обществ, принятие двухгодичного бюджета, изменение штаб-квартиры Международной Федерации, избрание на должности, указанные в Статье 34, роспуск Международной Федерации или внесение изменений в Конституцию, новое заседание должно быть созвано не ранее чем через сорок пять, и не позднее чем через девяносто дней после предыдущего заседания. На данном заседании решения должны приниматься на законных основаниях с кворумом в двадцать пять процентов (25%) от общего числа Национальных Обществ.

Статья 20 Голосование

1 Каждое Национальное Общество, представленное на Генеральной Ассамблее, должно иметь один голос.

Консенсус

2 Решения Генеральной Ассамблеи принимаются на основе консенсуса, за исключением избрания Президента, Вице-президента, Правления среди членов Национальных Обществ, Председателя и членов Молодежной Комиссии.

Под консенсусом следует понимать отсутствие каких-либо возражений со стороны делегаций, а также отсутствия мнений делегаций, которые могут стать препятствием для принятия соответствующего решения.

Отсутствие консенсуса или выборные процедуры

2A Если консенсус не может быть достигнут или в случае выборных процедур, решения на Генеральной Ассамблее принимаются простым большинством голосов Национальных Обществ, которые присутствуют на заседании и участвуют в голосовании, за исключением следующих случаев:

- при обстоятельствах, указанных в Статьях 20.3–20.5., включая те ситуации, когда решение принимается в порядке, установленном в данных статьях; или
- в случаях, предусмотренных Конституцией.

Абсолютное большинство

3 Абсолютное большинство голосов присутствующих и участвующих в голосовании Национальных Обществ требуется для избрания Президента.

Квалифицированное большинство из шестидесяти процентов (60%)

4 Квалифицированное большинство в шестьдесят процентов (60%) от присутствующих Национальных Обществ и голосование требуется для принятия Национальных Обществ (Статья 7) и исключения Национальных Обществ (Статья 13), для пересмотра решения, ранее принятого на том же заседании Генеральной Ассамблеи, для присуждения степени важности обсуждаемому вопросу, и принятия решения по любому вопросу, классифицированному Генеральной Ассамблеей как важный.

Квалифицированное большинство из семидесяти пяти процентов (75%)

5 Квалифицированное большинство в семьдесят пять процентов (75%) от общего числа присутствующих и голосующих Национальных Обществ необходимо для внесения поправок в Конституцию (Статья 47), изменения штаб-квартиры Международной Федерации (Статья 17.1(q)) и роспуска Международной Федерации (Статья 45).

Присутствующие и голосующие Национальные Общества

6 В контексте Конституции термин “присутствующие и голосующие Национальные Общества” означает те Национальные Общества, которые присутствуют на заседании и участвуют в голосовании за или против. Национальные Общества, воздержавшиеся от голосования, считаются не проголосовавшими. В случае, если Процедурные правила предусматривают, что Национальное Общество может осуществлять голосование на удаленном доступе с помощью средств защищенного электронного механизма, Национальное Общество считается “присутствующим и участвующим в голосовании”, если Национальное Общество таким образом использует свое право голоса.

Правление

Статья 21

Определение

Правление представляет собой орган, который управляет Международной Федерацией между заседаниями Генеральной Ассамблеи.

Статья 22

Состав

Состав

1 В состав Правления входят:

- a. Президент;
- b. четыре Вице-президента;
- c. Вице-президент ex officio;
- d. двадцать Национальных Обществ;
- e. председатель Финансовой комиссии;
- f. председатель Комиссии по аудиту и оценке рисков;
- g. председатель Молодежной комиссии.

Статус членов Правления

2 Члены Правления действуют как члены коллективного органа Международной Федерации, и должны находиться в зоне действия решений исключительно в интересах Международной Федерации, когда Правление выполняет обязанности, делегированные Правлению Конституцией и Генеральной Ассамблеей.

Кодекс правил поведения

3 Каждый член Правления подписывает кодекс правил поведения, который включает положение о возможных конфликтах интересов.

Статья 23 Исполняемые функции

1 Правлению надлежит осуществлять следующие функции:

- a. принимать решения по любому вопросу, порученному или делегированному ему Конституцией или Генеральной Ассамблеей;
- b. назначать и снимать с должности Генерального секретаря Международного Федерация;
- c. определять и утверждать те положения, которые являются внутренними, исключительно для Международной Федерации и которые представляются Генеральным секретарем на рассмотрение Федерацией, а в срочных ситуациях, определять генеральную линию поведения Международной Федерации и Национальных Обществ в соответствии со статьей 17.2(5);
- d. толковать решения Генеральной Ассамблеи, консультировать Президента, давать рекомендации и оказывать поддержку Генеральному Секретарю в выполнение решений Генеральной Ассамблеи;
- e. следить от имени Генеральной Ассамблеи за выполнением мандатов, возложенных на Международную Федерацию со стороны Международной Конференции;
- f. составлять предварительную повестку дня Генеральной Ассамблеи;
- g. подавать аналитические записки и предложения Генеральной Ассамблее, по необходимости, по запросу от Генеральной Ассамблеи или по собственной инициативе;
- h. подавать заявки Генеральной Ассамблее на членов, предложенных Избирательным Комитетом и утверждать избирательные стандарты для предвыборной кампании, представленной Избирательной комиссией;
- i. изучать любые вопросы, связанные с выполнением функций Международной Федерации, а также подавать аналитические записки и предложения в данном отношении в адрес Генеральной Ассамблеи;
- j. рекомендовать Генеральной Ассамблее, в качестве внешнего аудитора, фирму с международным признанием в сфере независимого аудита;

- k. рассматривать отчеты о деятельности, а также финансовые и бюджетные отчеты и отчеты по вопросам финансового риска, представленные Генеральным Секретарем, Финансовой комиссией или Комиссией по аудиту и оценке рисков, а также
 - (i) рекомендовать, для окончательного утверждения Генеральной Ассамблеей, двухгодичный бюджет, планы и финансовые отчеты Международной Федерации, в том числе по рекомендациям Финансовой комиссии, рекомендовать формулу для расчета финансовое участия Национальных Обществ,
 - (ii) утверждать, по рекомендации Финансовой комиссии, годовую шкалу взносов для Национальных Обществ (рассчитывается по формуле, утвержденной Генеральной Ассамблеей в соответствии со статьей 17.1); а также
 - (iii) одобрять и рекомендовать для принятия Генеральной Ассамблеей, прошедшую аудит финансовую отчетность Международной Федерации;
- l. ратифицировать генеральные соглашения, заключенные с МККК и любыми другими международными организациями или учреждениями, не требующее ратификации со стороны Генеральной Ассамблеи, как указано в Статье 17.1(16);
- m. принимать Национальные Общества на временной основе;
- n. принимать решения о применении любого конкретного действия или меры, которые сочтет целесообразным в отношении любого из Уставных органов (кроме Правления и Генеральной Ассамблеи) в случае нарушения этических норм в соответствии со Статьями 14 или 28, после изучения рекомендаций со стороны группы Комитета по этическим нормам (за исключением случаев, когда Комитет по этическим нормам замешан в нарушении профессиональной этики);
- o. принимать решения о применении и наложении санкций в отношении Национальных Общества, при обстоятельствах и положениях, указанных в Статьях 10.2, 10А, 11, 12 и 13;
- p. утверждать список кандидатов для назначения на должности (или приравненные к данным должностям) заместителя и помощника заместителя Генерального Секретаря или Директоров;
- q. утверждать структурную схему Секретариата Международной Федерации, предложенную Генеральным Секретарем;

- r. одобрять сертификацию Национальных Обществ, предложенную Комитетом по этическим нормам в соответствии с процессом оценки потенциала, принятый Правлением; а также
- s. принимать решения, после консультации с Финансовой комиссией, по любому запросу Национального Общества об освобождении в соответствии со Статьей 36.5 от последствий просроченной задолженности, а также о решении объявлять ли Национальное Общество финансово несостоятельным в соответствии со Статьей 36.6.

Функции Правления и его членов могут быть дополнительно описаны в Процедурных правилах или в любом руководстве, положениях или в другом документе, которые периодически принимаются Генеральной Ассамблеей.

2 Правление отчитывается перед Генеральной Ассамблеей о выполнении своих функций.

Финансовое соучастие

3 Правление не должно принимать решения, касающиеся расходов, не включенных в бюджет до того момента, пока Генеральный секретарь и Финансовая комиссия не представят доклад с изложением административных и финансовых последствий любого подобного предложения. Если предлагаемые расходы не могут покрываться из бюджета, никакие обязательства в этом отношении не могут быть приняты до тех пор, пока Генеральная Ассамблея не примет меры по предоставлению необходимых дополнительных средств.

Принятие решений в чрезвычайных ситуациях

4 Если, по мнению Правления, существует чрезвычайная ситуация, и представляется невозможным или неосуществимым созвать внеочередное заседание Генеральной Ассамблеи, Правление уполномочено, в соответствии со Статьей 44, на принятие тех мер, которые Правление сочтет необходимыми для устранения чрезвычайной ситуации. Решения, принятые Правлением, должны быть доведены до сведения Генеральной Ассамблеи на следующем заседании.

5 Если, по мнению Правления, возникает чрезвычайная ситуация, которая затрагивает Международную Федерацию, Генеральный секретарь должен, как только представится возможность, проинформировать все Национальные Общества о том, что по мнению Правления складывается чрезвычайная ситуация, с указанием характера чрезвычайной ситуации, а также с указанием всех решений и действий, предпринятых Правлением для устранения данной чрезвычайной ситуации.

Статья 24

Регламент

1 Правление собирается на очередное заседание два раза в год, которое созывается Президентом. Кроме того, Президент созывает Правление по собственной инициативе или по требованию большинства членов Правления, а также может созвать заседание по требованию Генерального секретаря.

2 Решения Правления действительны при наличии кворума в шестьдесят процентов (60%) от общего числа членов.

Правление принимает свои решения на основании консенсуса.

Если представляется невозможным достичь консенсуса, решения Правления принимаются следующим образом:

- a. простым большинством голосов присутствующих и участвующих в голосовании членов (где в случае равенства голосов Президент имеет право решающего голоса), если только в данном случае не применим подпункт (2); или
- b. квалифицированным большинством в шестьдесят процентов (60%) членов Правления в случае принятия решения о приостановлении деятельности или об исключении Национального Общества.

3 Президент может пригласить любое лицо для участия в заседаниях Правления в качестве наблюдателя.

Президент

Статья 25

Президент Международной Федерации

1 Президент является высшим лицом Международной Федерации. Президент несет ответственность перед Генеральной Ассамблеей за следование Международной Федерации своей общей цели и выполнение своих функций, согласно положениям в Конституции. Президент действует под эгидой Генеральной Ассамблеи и Правления для руководства делами Международной Федерации, включая деятельность Генерального секретаря, в соответствии с решениями Генеральной Ассамблеи и Правления.

Исполняемые функции

2 Президент обязан:

- a. созывать и председательствовать на заседаниях Генеральной Ассамблеи и Правления;
- b. представлять Генеральной Ассамблее обзор по состоянию дел в Международной Федерации;

- c. представлять Правлению и Генеральной Ассамблее отчеты от международной компании с признанными независимыми аудиторами;
- d. координировать работу органов управления, комиссий и комитетов Международной Федерации;
- e. представлять Международную Федерацию в ее отношениях с другими органами Движения и с другими международными организациями и учреждениями;
- f. иметь возможность обращаться к Вице-президентам и Председателю Финансовой комиссии, оказывать указанным лицам индивидуальную или коллективную помощь в исполнении своих функций;
- g. иметь возможность принимать решения совместно с Вице-президентами, которые принимаются в отношении какого-либо Национального Общества, с требованием уйти в отставку в отношении физических лиц или лиц, занимающих руководящую должность в Национальном Обществе в соответствии со Статьей 10A.2;
- h. выполнять любые другие функции, делегированные Генеральной Ассамблеей или Правлением.

Функции Президента могут быть дополнительно описаны в Процедурных правилах или в любом руководстве, положениях или в другом документе, которые периодически принимаются Генеральной Ассамблеей.

Делегирование полномочий

3 Президент может делегировать часть своих полномочий в соответствии с настоящей статьей любому из Вице-президентов.

Замещение в ходе заседания

4 Президент может поручить одному из Вице-президентов заместить себя во время всего заседания или в определенный момент заседания.

Вакансия на должность Президента

5 В случае возникновения вакансии на должность Президента или в том случае, когда Президент не в состоянии исполнять свои полномочия, Правление на следующем очередном заседании назначает Вице-президента в качестве исполняющего обязанности Президента до следующего заседания Генеральной Ассамблеи. На следующем очередном заседании Генеральная Ассамблея избирает Президента для заполнения вакантной должности на оставшийся период текущего срока полномочий Президента. До назначения Правлением Вице-президента в качестве исполняющего обязанности, данную позицию занимает Вице-президент *ex officio*.

Вице-президенты

Статья 26

Вице-президенты Международной Федерации

Состав и роль Вице-президентов

1 В состав Вице-президентов Международной Федерации входят четыре избираемых вице-президента (по одному от каждого Уставного региона) и вице-президент *ex officio*. Вице-президенты Международной Федерации поддерживают Президента и могут быть привлечены Президентом индивидуально или коллективно для оказания помощи в выполнении своих функций. Вице-президенты участвуют в заседаниях Генеральной Ассамблеи на основании личной дееспособности.

Вице-президент *ex officio*

2 Президент Национального Общества страны, в которой Международная Федерация располагает свою Штаб-квартиру или назначенный им представитель из состава руководящего органа данного Национального Общества, должен назначаться в качестве Вице-президента *ex officio*.

Исполняемые функции

3 Избранные Вице-президенты должны:

- a. выступать связующим звеном по вопросам управления между Генеральной Ассамблеей, Правлением и Национальными Обществами в своих Уставных регионах;
- b. продвигать решения Генеральной Ассамблеи и Правления, в особенности в рамках своих Уставных регионов; а также
- c. в тесном сотрудничестве с Генеральным секретарем, поддерживать Национальные Общества в своих Уставных регионах и во всем мире в спорных вопросах этического характера по запросу самого Национального Общества или Комитета по этическим нормам.

Региональные конференции

4 Что касается региональных конференций в своих Уставных регионах, избранные Вице-президенты должны выполнять функции председателей соответствующих подготовительных органов.

Меры в отношении физических лиц

5 Вице-президенты должны иметь право, наряду с Президентом, на коллективное принятие решения в отношении какого-либо Национального Общества, с требованием в отношении лица или лиц, занимающих руководящую должность в данном Национальном Обществе, уйти в отставку в соответствии со Статьей 10А.2.

6 Функции Вице-президентов могут быть дополнительно описаны в Procedурных правилах или в любом руководстве, положениях или в другом документе, которые периодически принимаются Генеральной Ассамблеей.

Генеральный секретарь

Статья 27

Генеральный секретарь Международной Федерации

Назначение на должность

1 Генеральный секретарь назначается Правлением на срок до четырех лет с возможностью продления данного срока. Контракт между Международной Федерацией и Генеральным секретарем составляется Правлением в соответствии с соответствующими положениями Procedурных правил, применяемыми условиями, установленные Генеральной Ассамблеей, и трудовым законодательством, регулирующим деятельность Международной Федерации.

Исполняемые функции

2 Генеральный секретарь, согласно определению в Статье 14, является главным должностным лицом Международной Федерации и должен выполнять следующие функции:

- a. приводить в действие решения Генеральной Ассамблеи и Правления;
- b. нести ответственность за администрирование утвержденного бюджета и подготовку отчета по счетам в соответствии со Статьями 37.6 и 38;
- c. руководить Секретариатом и нести ответственность за выполнение порученной Секретариату работы;
- d. выстраивать структуру Секретариата, общие черты которой подлежат утверждению Правлением;
- e. организовывать различные службы Секретариата в соответствии
- f. с решениями Генеральной Ассамблеи и Правления; назначать сотрудников Секретариата с учетом принципов справедливого гендерного баланса и справедливого географического распределения; и при необходимости расторгать контракты с данным персоналом;
- g. производить назначения на должности (или приравненные к ним) заместителей и помощников Генерального секретаря, как то, должность директора, после получения одобрения Правлением выбранных кандидатов;

- h. в отсутствие Президента или по иной договоренности, представлять Международную Федерацию в ее отношениях с другими органами Движения и с другими международными организациями учреждениями;
- i. быть уполномоченным представителем Международной Федерации в отношении третьих лиц и судов по всем сделкам, включая сделки, совершаемые в нотариальной форме, связанные с приобретением, управлением и расходованием средств Международной Федерации;
- j. обеспечивать выполнение функциональных обязанностей, изложенных в Статье 5, включая непосредственные действия по оказанию помощи или другие действия, решение о которых принимается Генеральной Ассамблеей или Правлением. В исключительных или срочных обстоятельствах Генеральный секретарь принимает все надлежащие меры после консультации с заинтересованным Национальным Обществом, насколько это представляется возможным в сложившихся обстоятельствах;
- k. выполнять любые другие функции, согласно Конституции или возложенные Генеральной Ассамблеей или Правлением;
- l. отчитываться о деятельности Международной Федерации перед Генеральной Ассамблеей и Правлением;
- m. информировать Президента и Вице-президентов, в зависимости от обстоятельств, о выполнении своих функций; а также
- n. устанавливать отношения с Национальными Обществами или организациями, которые признаны вспомогательными органами государственной власти в гуманитарной сфере, которые в своих действиях принимают и соблюдают основополагающие принципы Федерации, даже если они не являются членами Движения или членами Международной Федерации.

3 Генеральный секретарь, на позиции *ex officio*, должен являться секретарем Генеральной Ассамблеи и Правления, и, если Конституцией не предусмотрено иное, всех органов, созданных Генеральной Ассамблеей и Правлением. Генеральный секретарь может делегировать данные функции другим должностным лицам Секретариата.

Участие в заседаниях Генеральной Ассамблеи и Правления

4 Генеральный секретарь участвует в заседаниях Генеральной Ассамблеи и Правления.

5 Генеральному секретарю оказывается помощь в реализации исполнительных задач Секретариата.

РАЗДЕЛ IV КОНСТИТУЦИОННЫЕ КОМИССИИ И КОМИТЕТЫ МЕЖДУНАРОДНОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Статья 28

Конституционные Комиссии и Комитеты

Конституционные комиссии и комитеты

1 Конституционными комиссиями и комитетами Международной Федерации являются:

- Финансовая комиссия;
- Комиссия по аудиту и оценке рисков;
- Молодежная комиссия;
- Комитет по этическим нормам; а также
- Избирательная комиссия;

(именуемые в дальнейшем “Комиссии и комитеты”).

2 Комиссии и комитеты имеют консультативные или иные функции, предусмотренные настоящей Конституцией.

Стандарты этических норм и нарушения этических норм

Комиссии и комитеты должны соблюдать применимую политику по этическим нормам, принятую Генеральной Ассамблеей. Любое несоблюдение данной политики будет рассматриваться как нарушение этических норм и должно быть передано на рассмотрение в Комитет по этическим нормам (за исключением случаев, когда Комитет по этическим нормам замешан в нарушении этических норм. О данных случаях надлежит уведомлять непосредственно Правление).

Порядок работы

3 Порядок работы комиссий и комитетов устанавливается в Procedурных правилах.

Статья 29

Финансовая комиссия

Состав

1 В состав Финансовой комиссии входят:

- Председатель; а также
- пять членов.

Председатель и четыре члена назначаются на основании личной дееспособности Генеральной Ассамблеей по представлению кандидатов Избирательной комиссией; один член назначается Правлением из числа членов Правления.

Исполняемые функции

2 Финансовой комиссии надлежит выполнять следующие функции:

- a. готовить экспертные мнения по всем финансовым вопросам, касающиеся деятельности Международной Федерации;
- b. давать комментарии по периодическим финансовым отчетам и бюджетам, подготовленные Генеральным секретарем;
- c. получать от Комиссии по аудиту и оценке рисков отчет от внешних аудиторов и давать комментарии по отчетам в адрес Комитета по аудиту и оценке рисков;
- d. комментировать использование и инвестирование имеющихся средств, а также давать рекомендации Генеральной Ассамблее и Правлению по любым финансовым вопросам, которые комиссия сочтет целесообразными;
- e. периодически пересматривать формулу расчета финансового участия Национальных Обществ для представления через Правление Генеральной Ассамблее данной формулы на утверждение и каждые два года устанавливать годовую шкалу взносов Национальных Обществ (рассчитывается по формуле, утвержденной Генеральной Ассамблеей в соответствии со Статьей 17.1) для представления и утверждения Правлением;
- f. определять ежегодные финансовые взносы Национальных Обществ, которые подают заявку о приеме в члены организации (рассчитывается по формуле, утвержденной Генеральной Ассамблеей в соответствии со Статьей 17.1) до рассмотрения заявки Генеральной Ассамблеей;

- g. заслушивать апелляционные обращения Национальных Обществ в соответствии со Статьями 36.3 и 36.4, анализировать задолженности по уплате ежегодных финансовых взносов Национальными Обществами, комментировать запрос Национального Общества об освобождении в соответствии со Статьей 36.5 от последствий задолженности и выражать свое экспертное мнение Правлению о том, следует ли объявить Национальное Общество неплатежеспособным в соответствии со Статьей 36.6;
- h. помогать Правлению в применении и исполнении решений Генеральной Ассамблеи по финансовому управлению Международной Федерацией; а также
- i. подавать заявки о нарушениях этических норм в Комитет по этическим нормам по согласованию с Президентом.

Отчетная деятельность

3 Финансовая комиссия отчитывается о своей работе перед Правлением и Генеральной Ассамблеей.

Полномочия Председателя

4 Председатель Финансовой комиссии имеет право получать от Генерального секретаря всю информацию и документы, относящиеся к финансовым вопросам.

5 Председатель Финансовой комиссии консультирует Президента и Генерального секретаря по всем финансовым вопросам, затрагивающим деятельность Международной Федерации.

Статья 30

Комиссия по аудиту и оценке рисков

Состав

1 В состав Комиссии по аудиту и оценке рисков входят:

- Председатель; а также
- пять членов, назначенных на основании личной дееспособности Генеральной Ассамблеей по представлению кандидатов Избирательной комиссией.

Исполняемые функции

2 Комиссии по аудиту и оценке рисков надлежит выполнять следующие функции:

- a. готовить экспертные мнения по всем вопросам аудита и рисков, которые затрагивают деятельность Международной Федерации;

- b. оценивать весь спектр содержания и эффективность систем, установленных Генеральным секретарем для выявления, оценки, управления и мониторинга рисков;
- c. обозревать области риска, крупные случаи мошенничества и коррупции, нарушений, и правовых претензий, которые могут иметь значительные финансовые, репутационные или иные последствия, препятствующее деятельности Международной Федерации, и соответственно уведомлять Генерального секретаря о данных случаях;
- d. получать и анализировать отчеты внутренних и внешних аудиторов, готовить экспертные мнения по данным вопросам для Президента, Генерального секретаря и Правления;
- e. осуществлять надзор за выполнением аудиторских рекомендаций Генеральным секретарем;
- f. подавать заявления в Комитет по этическим нормам, по согласованию с Президентом;
- g. рекомендовать, по согласованию с Председателем Финансовой комиссии, назначение внешних аудиторов в состав Правления; а также
- h. одобрять, по согласованию с Председателем Финансовой комиссии, прошедшие аудит финансовые отчеты и рекомендовать их одобрение Правлением для принятия Генеральной Ассамблеей.

Отчетность

3 Комиссия отчитывается о своей работе перед Правлением и Генеральной Ассамблеей.

Полномочия Председателя

4 Председатель Комиссии по аудиту и оценке рисков имеет право получать от Генерального секретаря всю информацию и документы, относящиеся к вопросам аудита или оценке рисков.

5 Председатель Комиссии по аудиту и оценке рисков консультирует Президента и Генерального секретаря по всем вопросам оценки рисков, которые имеют отношение к деятельности Международной Федерации.

Статья 31 Молодежная комиссия

Состав

1 В состав Молодежной комиссии входят:

- Председатель; а также
- восемь членов, по два от каждого из четырех Уставных регионов,

назначенных на основании личной дееспособности Генеральной Ассамблеей по представлению кандидатов Избирательной комиссией.

Исполняемые функции

2 Молодежной комиссии надлежит выполнять следующие функции:

- a. консультировать по всем вопросам в отношении молодежи и молодежной деятельности в рамках Международной Федерации;
- b. продвигать и оценивать реализацию молодежной стратегии или политики, принятой Правлением или Генеральной Ассамблеей, а также рассматривать и изучать, по требованию Правления, вопросы по разработке молодежной политики;
- c. рассматривать и предлагать изменения в молодежной стратегии или политике на рассмотрение и принятие Правлением или Генеральной Ассамблеей (в зависимости от обстоятельств);
- d. осведомляться о мнении молодежи по реализации соответствующей политики Международной Федерации; обеспечивать передачу данной информации в Уставные органы Движения;
- e. консультировать Генерального секретаря по вопросам реализации молодежной политики и всех других политик и стратегий, касающихся деятельности молодежи в рамках Движения; а также
- f. подавать заявления на рассмотрение в Комитет по этическим нормам.

Отчетность

3 Молодежная комиссия отчитывается о своей работе перед Правлением и Генеральной Ассамблеей.

Полномочия Председателя

4 Председатель Молодежной комиссии имеет право получать от Генерального секретаря всю соответствующую информацию и документы, необходимые для выполнения Молодежной комиссией своих функций.

5 Председатель Молодежной комиссии консультирует Президента и Генерального секретаря по всем вопросам, касающимся молодежной политики в Движении.

Статья 32

Комитет по этическим нормам

Состав

1 В состав Комитета по этическим нормам входят:

- Председатель; а также
- двенадцать членов (по три члена от каждого из четырех Уставных регионов),

которые назначаются на основании личной дееспособности Генеральной Ассамблеей по представлению кандидатов Избирательной комиссией.

Исполняемые функции

2 Комитету по этическим нормам надлежит выполнять следующие функции:

- a. давать советы по вопросам соответствия и соблюдения этических норм, которые влияют на функционирование Международной Федерации;
- b. устранять любые потенциальные нарушения этических норм со стороны какого-либо Национального Общества или любого Уставного органа (кроме Комитета по этическим нормам), как можно быстрее и с полным соблюдением надлежащей правовой процедуры;
- c. способствовать урегулированию любых переданных на рассмотрение споров как можно быстрее и с полным соблюдением надлежащих процедурных правил;
- d. рассматривать, расследовать и определять характер и степень любого потенциального нарушения этических норм или любого спора, представленного на рассмотрение данной комиссией;
- e. давать рекомендации в разрешении любого потенциального нарушения этических норм или любого иного спора,

который представлен на рассмотрение Комитету по этическим нормам, в том числе –

(i) давать рекомендации к действию, которые должны быть предприняты соответствующим Национальным Обществом или Уставным органом (кроме Комитета по этическим нормам),

(ii) подавать отчеты в Правление или Генеральную Ассамблею (в случае нарушения этических норм со стороны Правления) с указанием дальнейших действий или санкций, которые надлежит предпринять Правлению и/или Генеральной Ассамблеи,

(iii) в случаях потенциального нарушения этических норм, которые включают серьезные обвинения в адрес лица или лиц, которые занимают руководящую должность в Национальном Обществе²,

(А) давать рекомендации к действию, которые должны быть предприняты соответствующим Национальным Обществом в отношении подобных обвинений, и

(Б) если подобное действие не было реализовано, и оно предполагает, что лицо или лица уходят в отставку, подаются отчеты Президенту, Вице-президентам или Правлению, в зависимости от обстоятельств, с указанием дальнейших мер или санкции, которые надлежит предпринять Президенту, Вице-президентам и/или Правлению;

f. служить площадкой для формирования отдельных дискуссионных групп;

g. рекомендовать Правлению Национальные Общества для сертификации в качестве Национального Общества в соответствии с полномочиями по вынесению оценочных мнений, утвержденных Правлением.

² См. Статью 10А.2 Конституции для определения понятия руководящей должности в Национальном Обществе.

Подача обвинений о нарушении этических норм

3 Обвинения о нарушении этических норм или любой спор могут быть доведены до сведения Председателя Комитета по этическим нормам любым Национальным Обществом, Генеральной Ассамблеей, Правлением, Президентом или Генеральным секретарем. Комитеты и комиссии также могут подавать обвинения в Комитет по этическим нормам после консультации с Президентом. Комитет по этическим нормам может инициировать собственное расследование потенциального нарушения этических норм на основании критериев, принятых Правлением с предварительным уведомлением в адрес Президента.

Группа по рассмотрению этических норм

4 Председатель должен рассматривать любое потенциальное нарушение этических норм или потенциальный спор, указанные в пункте 3, в соответствии с Процедурными правилами, и в случае, если расследование является обоснованным, Председатель должен сформировать комиссию из трех-пяти членов для рассмотрения потенциального нарушения этических норм или спора, с должным учетом принципов справедливого географического распределения и справедливого гендерного баланса, а также с учетом любого потенциального конфликта интересов, с надлежащим исполнением функций, изложенных в пунктах 2(d) и 2(e).

Отчетность

5 Комитет по этическим нормам отчитывается о своей работе перед Генеральной Ассамблеей и Правлением.

Полномочия Председателя

6 В дополнение к пункту 3, Председатель Комитета по этическим нормам должен

- a. консультировать Генерального секретаря и Президента по вопросам соблюдения этических норм по запросу со стороны данных официальных лиц;
- b. уведомлять соответствующее Национальное Общество или Уставной орган об обвинении в нарушении этических норм, выдвинутых в адрес данных подразделений; а также
- c. на свое усмотрение консультироваться с соответствующим Национальным Обществом или Уставным органом для решения данных вопросов.

7 Генеральный секретарь поддерживает Комитет в работе, в частности путем предоставления соответствующей информации.

Статья 33

Избирательная комиссия

Состав

1 В состав Избирательной комиссии входят:

- Председатель; и
- четыре члена, по одному от каждого из четырех Уставных регионов

все члены должны быть назначены на основании личной дееспособности Генеральной Ассамблеей по предложению Правления.

Исполняемые функции

2 Избирательной комиссии подлежит выполнять следующие функции:

- a. разрабатывать избирательные стандарты проведения выборной кампании на утверждение Правлением;
- b. составлять объективные критерии для должностей Президента и Вице-президента или для любой другой должности (например, образовательные и профессиональные критерии в рамках организации Красного Креста и Красного Полумесяца), на одобрение Правлением, не менее чем за год до соответствующих выборов;
- c. рассматривать по соответствующим критериям заявки всех кандидатов на руководящие должности (персональные заявки и заявки от Национальных Обществ);
- d. уведомлять Правление о любых кандидатах, которых Избирательная комиссия считает неправомочными в отношении одобренных критериев;
- e. составлять, после консультаций с Правлением, список предложенных кандидатов в состав Финансовой комиссии, Комиссии по аудиту и оценке рисков, Комитета по этическим нормам, для назначения Генеральной Ассамблеей, и составлять список кандидатов в Молодежную комиссию по выбору Генеральной Ассамблеей;
- f. осуществлять мониторинг и надзор за всеми выборными кампаниями на указанные должности;
- g. объявлять результаты выборов на данные должности; а также
- h. подавать заявления о нарушениях этических норм в Комитет по этическим нормам после консультации с Президентом.

3 При выполнении своих функций, Избирательной комиссии надлежит:

- a. посредством развития избирательных стандартов гарантировать равные возможности для рассмотрения всех возможных кандидатов;
- b. принимать все заявки на посты Президента, Вице-президентов и членов Правления (от индивидуальных лиц и Национальных Обществ), и информировать Национальные Общества об избирательном процессе;
- c. устанавливать график выборов и получать все заявления кандидатов в состав Финансовой комиссии, Комиссии по аудиту и оценке рисков, Молодежной комиссии, Комитета по этическим нормам, и предоставлять список кандидатов на назначение (или избрание в случае Молодежной комиссии) Генеральной Ассамблеей;
- d. следить за тем, чтобы кандидаты, предлагаемые в Уставные органы, соответствовали согласованным критериям, изложенные в Процедурных правилах, а также следить за соблюдением принципа справедливого географического распределения и справедливого гендерного баланса;
- e. организовывать тайное голосование, по возможности, с помощью технологий электронного голосования на выборах Президента, Национальных Обществ с правом назначения Вице-президента, Национальных Обществ, стремящихся стать членами Правления, а также Председателем и членами Молодежной комиссии.

Отчетность

4 Избирательная комиссия отчитывается о своей работе перед Генеральной Ассамблеей и Правлением.

Полномочия Председателя

5 Председатель Избирательной комиссии консультирует Президента и Генерального секретаря по всем избирательным вопросам, имеющим отношение к деятельности Международной Федерации.

РАЗДЕЛ V ВЫБОРЫ И НАЗНАЧЕНИЯ

Статья 34

Избрание Президента, Вице-президента, Национального Общества, членов Правления, а также избрание или назначение председателей и членов комиссий и комитетов

Периодичность

1 Выборы проводятся на очередных заседаниях каждые четыре года. Назначения Генеральной Ассамблеей членов Финансовой комиссии, Комиссии по аудиту и оценке рисков, Комитета по соблюдению этических норм и Избирательной комиссии, а также выборы членов Молодежной комиссии производятся на очередных заседаниях каждые четыре года, не совпадающих с выборами Президента, Вице-президентов, Национальных Обществ и членов Правления. Назначение Правлением пятого члена Финансовой комиссии проводится на очередном заседании каждые четыре года, на первом заседании после заседания Генеральной Ассамблеи, на котором избираются члены Правления от Национальных Обществ.

Срок полномочий

2 Срок полномочий на все избираемые и назначаемые должности составляет четыре года. Срок полномочий отсчитывается с момента закрытия заседания Генеральной Ассамблеи или Правления, в ходе которого были избраны/назначены должностные лица, и заканчивается с окончанием заседания Генеральной Ассамблеи или Правления, на котором избираются/назначаются преемники данных должностных лиц.

Президент

3 Генеральная Ассамблея избирает Президента на основании личной дееспособности. Должностное лицо, которое находилось два четырехлетних срока на посту президента, не имеет право баллотироваться на пост президента на следующих выборах.

Вице-президенты

4 Генеральная Ассамблея избирает четыре Национальных Общества, по одному от каждого из четырех Уставных регионов, созданных в соответствии с Процедурными правилами, с целью назначения одного из членов каждого Национального Общества на должность Вице-президента со сроком полномочий на четыре года. После назначения Вице-президенты действуют на основании личной дееспособности.

Члены в Правлении от Национальных Обществ

5 Генеральная Ассамблея избирает двадцать Национальных Обществ в качестве членов Правление, соблюдая принципы справедливого географического распределения и справедливого гендерного баланса в соответствии с Процедурными правилами. Национальное Общество, избранное членом Правления, назначает одно физическое лицо в качестве своего представителя в Правлении. Назначенное лицо, как правило, не должно меняться в течение срока действия полномочий. Национальные Общества, членами которых являются Президент или Вице-президенты, не должны выдвигать своих представителей в качестве кандидатов, и чьи представители не могут быть избраны в качестве членов Правления.

Ротация

6 Любое Национальное Общество, избранное с целью назначения Вице-президента или члена Национального Общества в Правление, и представитель которого занимал пост два последовательных четырехлетних срока в любом качестве или в сочетании вышеперечисленного, не имеет права баллотироваться на новых выборах до тех пор, пока не истечет последующий четырехлетний срок.

Председатель и члены Финансовой комиссии, Комиссии по аудиту и оценке рисков, Молодежной комиссии и Комиссии по соблюдению этических норм

7 Генеральная Ассамблея назначает Председателя и четырех членов Финансовой комиссии, а также Председателя и членов Комитета по аудиту и оценке рисков, Комитета по соблюдению этических норм, а также избирает Председателя и членов Молодежной комиссии. Правление также назначает одного из своих членов членом Финансовой комиссии. Любое лицо, находившееся в должности два последовательных четырехлетних срока в качестве Председателя или члена любого из указанных органов, не может иметь право вновь баллотироваться или получать назначение на данный пост (в зависимости от обстоятельств), в качестве Председателя или члена одного из указанных органов до тех пор, пока не истечет последующий четырехлетний срок.

Избирательный комитет

8 Генеральная Ассамблея, по предложению Правления, назначает Председателя Избирательной комиссии и четырех членов. Любое лицо, которое два последовательных четырехлетних срока занимало пост в качестве Председателя или члена Избирательной комиссии, не может иметь право вновь баллотироваться или получать назначение в качестве Председателя или члена Избирательной комиссии до тех пор, пока не истечет последующий четырехлетний срок.

Принципы справедливого географического распределения и справедливого гендерного баланса

9 Принципы справедливого географического распределения и справедливого гендерного баланса должны учитываться Национальными Обществами и Уставными органами в связи с выдвижением, назначением или избранием (в зависимости от обстоятельств) на все руководящие посты в любой из Уставных органов, в соответствии с Процедурными правилами.

Регламент

10 Регламент, касающийся выборов, представлен в Процедурных правилах.

РАЗДЕЛ VI ФИНАНСОВЫЕ ВОПРОСЫ МЕЖДУНАРОДНОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Статья 35

Финансовые вопросы и недвижимое имущество

Гражданская ответственность

1 Международная Федерация несет единоличную ответственность, за исключением Национальных Обществ, за свою деятельность и обязательства.

Ресурсы

2 Регулярные ресурсы Международной Федерации состоят из взносов Национальных Обществ и доходов, полученных от инвестиционной деятельности.

Недвижимое имущество и неограниченные ресурсы

3 В рамках, определяемых общей целью и своими функциями, Международная Федерация может приобретать, владеть, распоряжаться и управлять любым имуществом. Международная федерация может принимать неограниченные взносы и помощь в любой форме от Национальных Обществ, частных лиц, правительств и других государственных или частных организаций.

Целевые ресурсы и недвижимое имущество

4 Международная Федерация может принимать, в качестве агента или доверенного лица, средства или имущество, предназначенные для конкретного использования, при условии, что такое использование находится в рамках общего объема деятельности Международной Федерации, соотносится с общей целью и функциями. Международная Федерация может принимать любую передачу недвижимого имущества для своего использования или по своему усмотрению.

Резервы

5 Международная Федерация может создавать и администрировать любые резервы или другие фонды для своего персонала или для любой своей деятельности.

Регламент

6 Регламент, имеющий отношения к финансовой деятельности Международной Федерации, (включая, помимо прочего, финансовые взносы, требования к финансовой отчетности, бюджетные и аудиторские процедуры) могут излагаться в Процедурных правилах.

Статья 36

Финансовые взносы

Финансовый год

1 Финансовый год длится с 1 января по 31 декабря.

Уставные финансовые взносы

2 Каждое Национальное Общество оплачивает ежегодный финансовый взнос в Международную Федерацию в соответствии со шкалой взносов, установленной Финансовой комиссией, утвержденной Правлением и рассчитанной по формуле, принятой Генеральной Ассамблеей в соответствии со Статьей 17.1, и в течение каждого отчетного периода, который устанавливается Генеральной Ассамблеей.

Апелляции

3 Любое Национальное Общество, которое оспаривает годовой финансовый взнос, утвержденный Правлением, имеет право на незамедлительную подачу апелляции в Финансовую комиссию. Однако подобная апелляция (независимо от того, была ли она удовлетворена или нет) не лишает законной силы обязательства по уплате неоспоримой части ежегодного финансового взноса в течение срока, установленного Генеральной Ассамблеей.

Порядок уплаты взносов

4 Любое Национальное Общество, неспособное по какой-либо причине оплатить свой ежегодный финансовый взнос, может передать данный вопрос на рассмотрение в Финансовую комиссию для получения соответствующей договоренности, позволяющей Национальному Обществу оплатить данный взнос в соответствии с условиями, установленными Финансовой комиссией. Однако подобное обращение (независимо от того, было ли оно удовлетворено или нет) не лишает законной силы обязательство по уплате ежегодного финансового взноса.

Запрос на освобождение от уплаты финансового взноса

5 Любое Национальное Общество, имеющее задолженность и неспособное, в силу вынужденных причин и на исключительных основаниях оплатить свой ежегодный финансовый взнос, может, в соответствии с Процедурными правилами, обратиться с заявлением в Правление для облегчения последствий просроченной задолженности, в соответствии со Статьей 11. Правление проводит консультации с Финансовой комиссией до принятия окончательного решения. Однако данное обращение (независимо от того, было ли оно удовлетворено или нет) не аннулирует обязательство оплаты ежегодного финансового взноса, а также не несет никаких последствий в том случае, если Национальное Общество объявляет себя неплатежеспособным.

Отчет в адрес Правления по задолженностям и заявлениям о неплатежеспособности

6 Если Национальное Общество не оплачивает сумму в соответствии с пунктами 2, 3 или 4 настоящей статьи, тогда

- Финансовая комиссия должна уведомить об этом Правление; а также
- Правление получает рекомендации от Финансовой комиссии и принимает решение об удовлетворении просьбы об освобождении от последствий просроченной задолженности и/или объявлении Национального Общества неплатежеспособным, в соответствии с Процедурными правилами.

Последствия неуплаты ежегодного взноса

7 В дополнение к возможным санкциям, указанные в Статье 10А, последствия неуплаты ежегодного финансового взноса, включая последствия просроченной задолженности или заявления о неплатежеспособности изложены в Статье 11.

Финансовые обязательства

8 Любое Национальное Общество, которое вышло из состава Федерации, действие которого было приостановлено или которое было исключено из состава Федерации, или которое было объявлено неплатежеспособным, или имеет непогашенную задолженность, продолжает нести ответственность за уплату своего годового финансового взноса за финансовый год, в течение которого были предприняты какие-либо из вышеперечисленных шагов, любой задолженности за предыдущие годы и любой иной имеющейся задолженности перед Международной Федерацией.

Статья 37

Бюджет

Подготовка бюджета и финансовая отчетность

1 Генеральный секретарь утверждает бюджет Международной Федерации в совместных консультациях с председателем Финансовой комиссии. Генеральный секретарь также готовит отчет по счетам, имеющим отношение к предыдущему финансовому году, и предоставляет данные документы Правлению – для изучения, и Генеральной Ассамблее – для одобрения.

Утверждение бюджета и финансовой отчетности

2 Генеральная Ассамблея каждые два года проверяет и:

- a. принимает финансовую отчетность, прошедшую аудиторскую экспертизу, и утверждает финансовые отчеты и планы, охватывающие два предыдущих финансовых года, которые были рекомендованы Правлением;
- b. утверждает бюджет на следующие два финансовых года, представленный Генеральным секретарем и рекомендованный Правлением.

3 Правление ежегодно рассматривает годовой отчет за предыдущий финансовый год, представленный Генеральным секретарем.

4 В те годы, когда Генеральная Ассамблея не проводит заседания, Правление рассматривает бюджет на следующий год, и, при наличии исключительных обстоятельств, вносит корректировки в данный бюджет с учетом сложившихся обстоятельств.

Финансовые меры

5 С учетом положений Статей 17.3 и 23.3, Генеральная Ассамблея, или в случае несостоятельности Генеральной Ассамблеи, Правление может принять решение о любых финансовых мерах, которые могут показаться целесообразными, и рассмотреть рекомендации, внесенные Генеральным секретарем или Председателем Финансовой комиссии.

Администрирование и исполнение бюджета

6 Генеральный секретарь, как ответственное лицо за исполнение утвержденного бюджета, должен:

- a. исполнять принятый бюджет, обеспечивая уплату взносов и, в зависимости от потребностей, покрывать уполномоченные расходы;

- b. получать и удерживать все средства, выплаченные Международной Федерацией для любых целей, нести ответственность за данные средства перед Генеральной Ассамблеей и Правлением, а также распоряжаться данными средствами в соответствии с принятым бюджетом; а также
- c. принимать решения об обращении и инвестировании имеющихся средств после проведения консультаций с Председателем Финансовой комиссии.

Статья 38

Аудит

1 В конце каждого финансового года, счета за текущий финансовый год должны:

- a. становиться объектом отчета, который готовит Генеральный Секретарь; а также
- b. должны подвергаться аудиторской экспертизе с последующим составлением отчета международной фирмой с признанными независимыми аудиторами, которую назначает Генеральная Ассамблея по рекомендации Правления.

2 Данные отчеты должны иметь отношение к бюджету и счетам Международной Федерации, а также должны охватывать использование средств, доверенных Международной Федерации в качестве агента или доверенного лица.

РАЗДЕЛ VII СОТРУДНИЧЕСТВО

Статья 39

Региональные конференции

Определение

1 Региональная конференция представляет собой собрание Национальных Обществ Уставного региона, которое созывается для следующих целей:

- расширение сотрудничества, развитие коммуникационных сетей и партнерских отношений между Национальными Обществами регионов;
- выявление общих проблем и трудностей в гуманитарной сфере;

- стремление к достижению общих стратегий реализации в отношении постановлений Генеральной Ассамблеи, Совета Делегатов и Международной Конференции;
- внесение предложений Правлению по вопросам, связанным с деятельностью Генеральной Ассамблеи и Уставных органов Движения.

Сроки

2 Региональная конференция должна проводиться в каждом Уставном регионе один раз в четыре года.

Доклады Генерального секретаря

3 Генеральный секретарь представляет отчет на утверждение Правлению по повестке дня, также по административным, техническим, финансовым и другим последствиям предстоящих Региональных конференций. Генеральный секретарь также представляет отчет о результатах любой состоявшейся Региональной конференции.

Помощь секретариата

4 Генеральный секретарь оказывает помощь Национальному Обществу, которое принимает ближайшую конференцию, в организацию и проведение Региональной конференции.

Применяемые правила

5 Региональная конференция проводится в соответствии с Конституцией и Процедурными правилами.

Статья 40

Сотрудничество с МККК

Международная Федерация поддерживает тесный контакт с МККК. Международная Федерация сотрудничает с Комитетом по вопросам, представляющим общий интерес в соответствии с Уставом Движения и договорами, заключенными между Международной Федерацией и МККК.

Статья 41

Сотрудничество с другими международными организациями

Международная Федерация сотрудничает в рамках Конституции с международными, межправительственными и неправительственными организациями по своему усмотрению.

Статья 42
Наблюдатели

Правление и Президент, если последний не принимает участие в заседаниях, может после консультации с членами Правления и в соответствии с Процедурными правилами, приглашать наблюдателей для участия в заседаниях Генеральной Ассамблеи.

РАЗДЕЛ VIII
ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ

Статья 43
Нормативные положения

1 Генеральная Ассамблея, простым большинством голосов, принимает все постановления или правила, касающиеся процедурных решений и других вопросов, которые будут считаться необходимыми для применения положений Конституции, а также для выполнения задач Международной Федерации.

2 В рамках Конституции и действующих Процедурных правил, подлежащих утверждению Генеральной Ассамблеей, Правление и другие органы Международной Федерации могут также разрабатывать положения или правила, которые необходимы для выполнения соответствующих задач.

3 Генеральная Ассамблея может, в соответствии с Конституцией, в любой момент вносить поправки в данные положения или правила простым большинством голосов.

Статья 44
Специальные положения

1 Если, по независящим от Ассамблеи причинам, Генеральная Ассамблея не может провести заседание, и, таким образом, избрать Президента, Национальные Общества, назначить Вице-президентов или членов Национальных Обществ в состав Правления, или при невозможности назначения или избрания (в зависимости от обстоятельств) председателей и членов Комиссий и Комитетов, действующих в данный период времени, то данные лица уполномочены на выполнение своих функций до конца следующего заседания Генеральной Ассамблеи.

2 Если, по независящим от Правления причинам, Правление не может собраться на заседание, но, при этом, в данный момент времени необходимы или желательны решения Правления, и если у Генерального секретаря нет возможности проконсультироваться с Президентом или Вице-президентами во время предполагаемого заседания Правления, Генеральный секретарь должен предпринять шаги, которые помогут принять необходимые решения путем консультаций с другими членами Правления, с применением наиболее быстро доступных средств коммуникации. В этом случае Генеральный секретарь ставит каждый вопрос в одной и той же форме перед всеми членами Правления и таким образом, чтобы на каждый вопрос можно было ответить простым ответом "да" или "нет". Затем решения принимаются простым большинством полученных ответов и считаются действительными, если количество таких ответов достигает кворума, предусмотренного в Статье 24.2. Подобные решения вступают в силу по истечении двадцати одного дня с даты отправки последнего информационного сообщения.

Подобная процедура может быть применена в любой момент, по любому важному и срочному вопросу, по которому требуется решение Правления. К подобным вопросам относятся срочные вопросы, решение которых невозможно откладывать до предстоящего очередного заседания Правления.

3 Когда обстоятельства более не позволяют получать решения, упомянутые в пункте 2 настоящей Статьи, Генеральный секретарь, в исключительных случаях и для продолжения работы Международной Федерации, самостоятельно принимает решения по всем вопросам, которые обычно находятся в компетенции Правления. Перед тем, как принимать подобные решения, Генеральный секретарь консультируется, насколько это возможно, с Президентом, Вице-президентами и любыми членами Правления, которые остаются доступными для консультаций. При этом, Генеральный секретарь информирует указанных должностных лиц о предпринятых действиях.

4 Как только появится возможность, Генеральный секретарь должен предпринять шаги для того, чтобы Президент смог созвать заседание Правления. На данном заседании Генеральный секретарь представляет вниманию Правления отчет обо всех мерах, предпринятых Генеральным Секретарем со момента последнего очередного заседания Правления. На том же заседании Правление рассматривает, если возникает такая необходимость, вопрос созыва Генеральной Ассамблеи, в частности, для целей проведения выборов.

Статья 45

Роспуск Международной Федерации

Согласно решению о роспуске Международной Федерации, принятое Генеральной Ассамблеей в соответствии со Статьями 19.2 и 20.5, чистые активы Международной Федерации после погашения долгов будут переданы органу, обладающему правоспособностью по мнению Правления, с целью передачи в пожертвование капитала Международной Федерации, если Федерация будет восстановлена в течение года с даты вступления в силу решения о роспуске Федерации, или распределения активов любому органу или организации, деятельность которых максимально приближена к целям Международной Федерации.

Статья 46

Интерпретация текстов

Любой вопрос или разногласие относительно толкования или применения положений Конституции, которое по каким-либо причинам не урегулировано Генеральной Ассамблеей, необходимо направлять Правлению на рассмотрение, и затем вновь представлять Генеральной Ассамблее для принятия окончательного решения.

Статья 47

Поправки к Конституции

Положения Конституции могут быть изменены исключительно Генеральной Ассамблеей в соответствии со Статьями 19.2 и 20. Предложения с поправками к Конституции могут быть вынесены на голосование в соответствии с данными Статьями только в том случае, если данные положения представлены Национальным Обществом и получили поддержку не менее пяти Национальных Обществ или членом Правления.

Статья 48

Вступление в силу

В соответствии со Статьей 49, настоящая Конституция вступает в силу в конце 22-й сессии Генеральной Ассамблеи, 7 декабря 2019 г., с даты отмены прежней Конституции.

Статья 49

Переходные положения

Финансовая комиссия

Несмотря на положения Статей 29 и 34, Председатель и пять членов Финансовой комиссии, назначенные в 2019 году Генеральной Ассамблеей, остаются в должности до истечения срока своих полномочий до заседания Генеральной Ассамблеи в 2023 году, после чего (а) Председатель и четыре члена Финансовой комиссии будут назначены Генеральной Ассамблеей в 2023 году в соответствии со Статьями 29 и 34. При этом, (б) пятый член Финансовой комиссии назначается Правлением из числа своих членов на первом заседании после заседания Генеральной Ассамблеи в 2023 году, и до истечения срока своих полномочий на заседании Генеральной Ассамблеи в 2025 году, после чего пятый член будет назначен Правлением в соответствии со Статьями 29 и 34.

Если до заседания Генеральной Ассамблеи в 2023 году появится вакансия одного из пяти членов Финансовой комиссии, назначенных Генеральной Ассамблеей, Правление на следующем заседании назначает одного из своих членов для заполнения данной вакансии, срок действия которой истекает в 2023 году.



Основополагающие принципы Международного Движения Красного Креста и Красного

Гуманность

Международное Движение Красного Креста и Красного Полумесяца, порожденное стремлением оказывать помощь всем раненым на поле боя без исключения или предпочтения, старается при любых обстоятельствах как на международном, так и на национальном уровне предотвращать и облегчать страдания человека. Движение призвано защищать жизнь и здоровье людей и обеспечивать уважение к человеческой личности. Оно способствует достижению взаимопонимания, дружбы, сотрудничества и прочного мира между народами.

Беспристрастность

Движение не допускает никакой дискриминации по признаку национальности, расы, религии, класса или политических убеждений. Оно стремится облегчать страдания людей и, в первую очередь, тех кто больше всего в этом нуждается.

Нейтральность

Чтобы сохранить всеобщее доверие, Движение не может принимать чью-либо сторону в вооруженных конфликтах и вступать в споры политического, расового, религиозного или идеологического характера.

Независимость

Движение независимо. Национальные Общества, оказывая своим правительствам помощь в гуманитарной деятельности и подчиняясь законам своей страны, должны, тем не менее, всегда сохранять автономию, чтобы иметь возможность действовать в соответствии с принципами Движения.

Добровольность

В своей добровольной деятельности по оказанию помощи Движение ни в коем мере не руководствуется стремлением к получению выгоды.

Единство

В стране может быть только одно Национальное Общество Красного Креста и Красного Полумесяца. Оно должно быть открыто для всех и осуществлять свою гуманитарную деятельность на всей территории страны.

Универсальность

Международное Движение Красного Креста и Красного Полумесяца является всемирным. Все Национальные Общества пользуются равными правами и имеют равные обязанности, и обязаны оказывать помощь друг другу.

Основополагающие принципы были провозглашены на XX Международной конференцией Красного Креста в Вене в 1965 году. Данные принципы представляют собой пересмотренный текст, содержащийся в Уставе Международного движения Красного Креста и Красного Полумесяца, который был принят на XXV Международной Конференции Красного Креста в Женеве в 1986 г.